



# MUC-OFF ČISTILNIK PRES. WASH. MOBILNI

# NAVODILA ZA UPORABO

## POMEMBNI VARNOSTNI NASVETI

- Nikoli ne usmerjajte šobe s curkom pod tlakom proti ljudem ali živalim.
- Med uporabo čistilnika ne uživajte alkohola ali drog.
- Čistilnika ne uporabljajte, če stojite v vodi.
- Električnih priključkov nikoli ne pustite ležati v vodi.
- Naprave ne uporabljajte brez zadostne količine vode v rezervoarju.
- S tem čistilnikom ne uporabljajte vroče vode.
- Naprave ne postavljajte v bližino ognja ali drugih virov visoke temperature.

Ta čistilnik je namenjen izključno **za domačo uporabo**. Uporaba v komercialne ali industrijske namene je **strogo prepovedana in razveljavi garancijo**.

## POMEMBNI VARNOSTNI UKREPI

**⚠ OPOZORILO:** Pri uporabi tega izdelka je treba vedno upoštevati osnovne varnostne ukrepe, vključno z naslednjimi:

- Naprave ne smeju uporabljati otroci.
- Naprave ne smejo uporabljati osebe (vključno z otroki) z zmanjšanimi telesnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe brez izkušenj in znanja.
- Pri uporabi čistilnika uporabljajte ustrezno osebno varovalno opremo (OVO), npr. varnostne čevlje, zaščitne rokavice, zaščitni vizir in zaščito za sluh.

**⚠ Pozor:** Ko pritisnete na sprožilec razpršilne pištole, lahko ta močno povleče nazaj, zato pištolo in cev trdno držite.

**⚠ OPOZORILO:** Ta naprava je zasnovana za uporabo s čistil, ki jih priloži ali priporoča proizvajalec. Uporaba drugih čistilnih sredstev ali kemikalij lahko vpliva na delovanje naprave.

**⚠ OPOZORILO:** Curek pod visokim tlakom je lahko nevaren, če se uporablja nepravilno. Pištolo in cevi ne usmerjajte proti ljudem, električnim napravam ali sami napravi.

Ne usmerjajte curka proti sebi ali drugim za čiščenje oblačil ali obutve.

## UPORABNIKI, KI IZDELEK UPORABLJATE PRVIČ: PROSIMO, PREBERITE TE POMEMBNE VARNOSTNE NAPOTKE!

**⚠ OPOZORILO:** Pred sestavljanjem, čiščenjem, nastavitvami, vzdrževanjem, shranjevanjem ali prenašanjem izklopite napravo in odstranite litij-ionsko baterijo.

**⚠ OPOZORILO:** Naprave ne uporabljajte, če je litij-ionska baterija ali kateri od pomembnih delov naprave poškodovan (npr. varnostne naprave, visokotlačne cevi, razpršilna pištola).

## **VARNOSTNI UKREPI PRI UPORABI BATERIJE**

- Pred vsakim vzdrževalnim posegom izklopite napajanje.
- Čistilnika ne smejo uporabljati otroci ali neizkušene osebe.
- Naprave ne postavljajte v bližino ognja ali drugih virov toplote.
- Litij-ionske baterije ne izpostavljajte vročini, ognju ali neposredni sončni svetlobi.
- Baterije ne udarjajte in je ne izpostavljajte mehanskim obremenitvam.
- Ne povzročite kratkega stika baterije – izogibajte se stiku z drugimi kovinskimi predmeti ali žicami v bližini kontaktov baterije.
- Ne razstavljajte in ne odpirajte baterije.
- Hranite izven dosega otrok.
- Ne polnite baterije dlje, kot je priporočeno v navodilih za uporabo.
- Če baterije dlje časa ne uporabljate, jo napolnite vsake tri mesece, da ohranite njeno zmogljivost.
- Po daljšem skladiščenju izvedite več ciklov polnjenja in praznjenja, da baterija ponovno doseže optimalno delovanje.
- Pred polnjenjem preverite, da polnilec ni poškodovan in je v brezhibnem stanju.
- Za polnjenje uporabljajte izključno priložen polnilec.
- Ne usmerjajte curka vode proti napravi ali delu, ki vsebuje električne komponente.
- Naprave ne uporabljajte, če je kakorkoli poškodovana.
- Baterijo za najboljšo zmogljivost uporabljajte pri temperaturi okoli 20 °C ( $\pm 5$  °C).
- Enoto čistite z mehko, suho krpo. Ne uporabljajte alkohola ali kemičnih topil.
- Izrabljene baterije reciklirajte v skladu z lokalnimi programi za zbiranje baterij. Ne odlagajte jih v gospodinjske smeti ali običajne zabojnike za recikliranje.
- Ne polnite pri zelo visokih temperaturah.
- Polnite le v zaprtih prostorih in ne dovolite, da bi se polnilec ali baterija zmočila.
- Med polnjenjem naj bosta polnilec in baterija nameščena na varnem mestu, izven dosega otrok, na ravni površini, da preprečite morebiten padec.

## **SPLOŠNI VARNOSTNI UKREPI**

- Pred uporabo izdelka preberite vsa navodila. Vsa varnostna navodila shranite za prihodnjo uporabo.
- Nevarnost poškodbe: ne usmerjajte curka vode pod visokim tlakom proti ljudem ali živalim.
- Majhnim otrokom nikoli ne dovolite upravljanja čistilnika.
- Pred uporabo se temeljito seznanite z vsemi funkcijami naprave, da boste vedeli, kako jo varno vklopiti in izklopiti.
- Bodite pozorni – vedno se zavedajte, kam usmerjate curek pod pritiskom.
- Stojte trdno in uravnoteženo – ne segajte predaleč in ne stojte na nestabilnih površinah.
- Poskrbite, da ima območje ustrezno odvodnjavanje, da zmanjšate možnost zdrsa zaradi mokrih površin.
- Upoštevajte navodila za vzdrževanje, navedena v navodilih.
- Da zmanjšate nevarnost električnega udara, ohranite polnilec in baterijo suha ter nad tlemi.
- OPOZORILO – nevarnost eksplozije: Ne pršite vnetljivih tekočin v bližini ali na napravo, polnilec ali baterijo.
- OPOZORILO: Litij-ionska baterija, visokotlačne cevi, priključki in spoji so ključni za varno delovanje naprave. Uporabljajte samo komponente, ki jih priporoča proizvajalec.
- Naprava je namenjena izključno za zunanjo in gospodinjsko uporabo.
- Visokotlačna cev se lahko poškoduje zaradi obrabe, zvijanja ali nepravilne uporabe – če je poškodovana, je ne uporabljajte.
- Čistilnika ne uporabljajte v bližini gorljivih materialov, hlapov ali prahu.
- Pred zagonom naprave v hladnem vremenu preverite, ali ni v delih opreme prisotnega ledu. Naprave ne shranjujte pri temperaturi pod 0 °C (32 °F).
- Ne spreminjajte nobene komponente! Naprave z zlomljenimi ali manjkajočimi deli oziroma brez zaščitnega ohišja nikoli ne uporabljajte.

- Ne odklapljajte visokotlačne cevi, dokler je sistem pod tlakom – to je nevarno in lahko povzroči poškodbe.
- Ko napravo pustite brez nadzora, izklopite napajanje.
- Ne usmerjajte curka vode proti električnim napeljavam, saj lahko pride do smrtnega električnega udara.
- Redno čistite filter na dovodu vode in filter v cevi.
- Napravo uporabljajte na ravni in stabilni površini.
- Preverite, da v rezervoarju ali šobah ni nečistoč ali tujkov.
- Po uporabi izpraznite vodo iz črpalke in cevi tako, da napravo prezračite.
- Zaščita pred preobremenitvijo: če je šoba zamašena ali je cev stisnjena oziroma zvita, se bo zaščita samodejno sprožila in naprava se bo izklopila.
- Napravo vklopite in uporabljajte samo, ko je v rezervoarju dovolj vode. Nikoli je ne uporabljajte na suho, saj to lahko poškoduje motor.

## SIMBOLI

Ti simboli predstavljajo pomembne informacije o izdelku ali navodila za njegovo uporabo.



Označuje možnost nevarnosti za osebne poškodbe.



V skladu z evropskimi direktivami, ki veljajo za ta izdelek.



Ne izpostavljajte dežju in ne uporabljajte v vlažnih prostorih.



Za zmanjšanje tveganja za poškodbe mora uporabnik pred uporabo izdelka prebrati in razumeti navodila za uporabo.



Vedno nosite zaščitna očala ali zaščitna očala s stranskimi ščitniki, po potrebi tudi dodatno zaščitno opremo.



Za preprečitev poškodb ali vbrizganja tekočine nikoli ne usmerjajte curka vode proti ljudem ali živalim ter ne vstavljajte nobenega dela telesa v curek. Puščajoče cevi in spoji lahko prav tako povzročijo poškodbe zaradi vbrizganja – ne držite cevi ali priključkov.



Za zmanjšanje tveganja poškodb zaradi sunka (povratnega udarca) trdno držite razpršilno cev z obema rokama, ko je naprava vklopljena.



Če ne uporabljate naprave v suhih razmerah ali ne upoštevate varnostnih navodil, lahko pride do električnega udara.



Opozorilo! Nikoli ne usmerjajte razpršilne pištole proti ljudem, živalim, ohišju naprave, električnemu napajanju ali električnim napravam.



Naprava ni namenjena priklopu na javni vodovodni sistem.



Odpadnih električnih izdelkov ne odlagajte med gospodinjske odpadke. Odnesite jih v zbirni center za reciklažo. Za nasvet o recikliranju se obrnite na lokalne oblasti ali prodajalca.



Embalaza je primerna za recikliranje – odstranite jo v skladu z veljavnimi okoljskimi predpisi.

## **PRAVILNA UPORABA ČISTILNIKA**

**TA NAPRAVA JE NAMENJENA UPORABI SAMO S HLADNO VODO! V ČISTILNIKU NE UPORABLJAJTE VROČE VODE.**

- Delovanje naprave brez zadostne količine vode lahko povzroči nepopravljivo poškodbo motorja ali črpalke.
- Prepričajte se, da voda, ki jo uporabljate, ni umazana, peščena in ne vsebuje korozivnih ali kemičnih snovi. Uporaba onesnažene vode lahko skrajša življenjsko dobo čistilnika.
- Curek vode pod visokim tlakom lahko poškoduje površino, če ga ne uporabljate pravilno! Za podrobnosti si oglejte poglavje »Navodila za uporabo«. Curek vedno najprej preizkusite na prostem.
- Naprave nikoli ne premikajte z vlečenjem za visokotlačno cev – uporabljajte ročaj na vrhu enote.
- Visokotlačno pištolo in cev vedno držite z obema rokama – eno na sprožilcu/pištoli, drugo pa na cevi za boljši nadzor.
- Ne prevažajte naprave, če je v njej voda! Idealno je, da uporabite ločeno zaprto posodo za vodo, kot je Muc-Off Mobile Pressure Washer Water Tank. Če želite v napravi kljub temu prevažati vodo, uporabite zaprto torbo Muc-Off Dry Bag Mobile Holdall, da preprečite razlitje, in napravo napolnite največ do 1/4 prostornine.

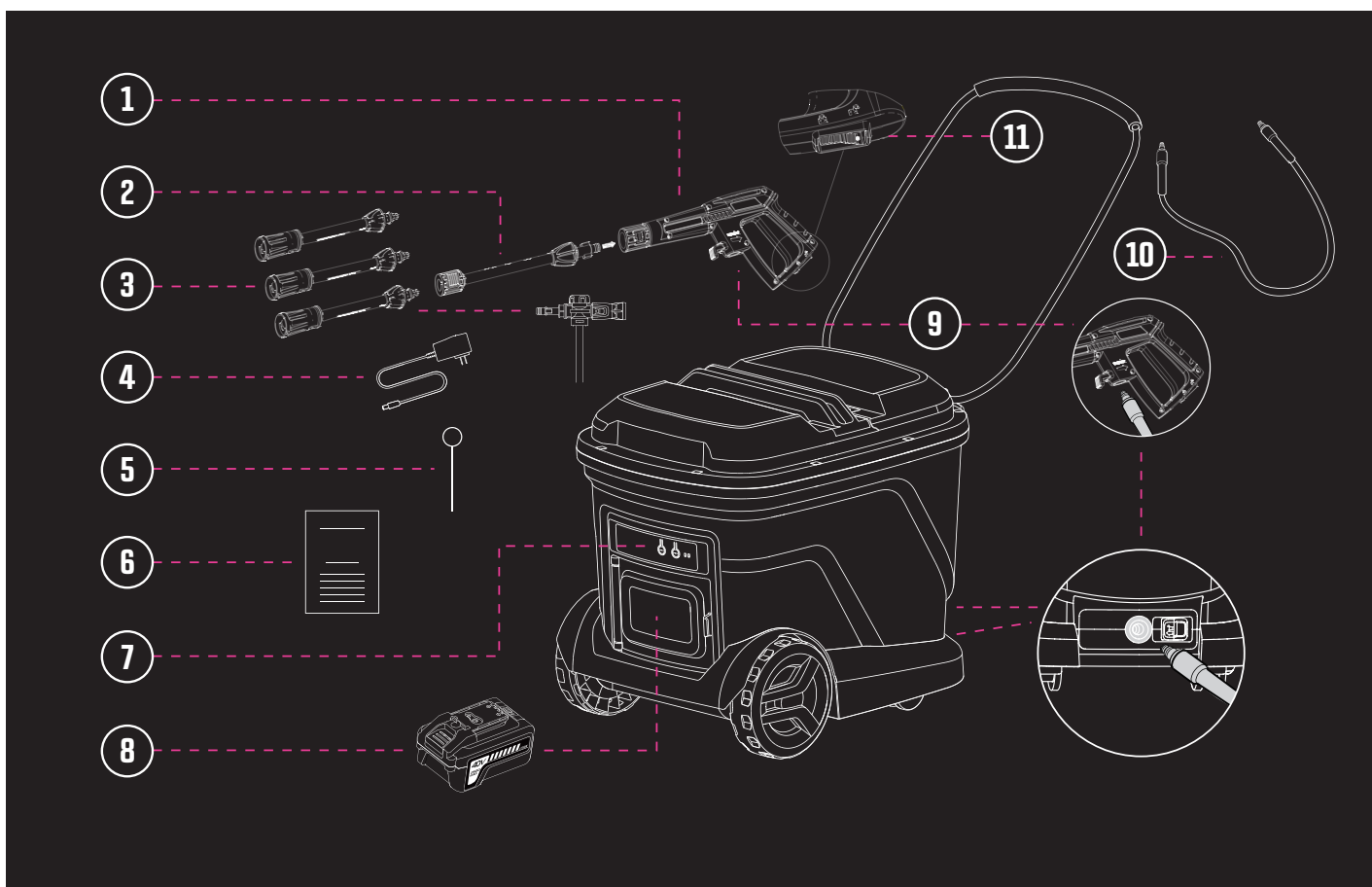


## RAZPAKIRANJE

Ob razpakiranju izdelka preverite, ali so vsi spodaj navedeni deli priloženi, in natančno preglejte napravo, če je med prevozom prišlo do poškodb. Če kateri del manjka ali je poškodovan, se obrnite na Muc-Off službo za podporo strankam na e-naslov: [customerservice@muc-off.com](mailto:customerservice@muc-off.com) ali pokličite +44 (0)1202 307791.

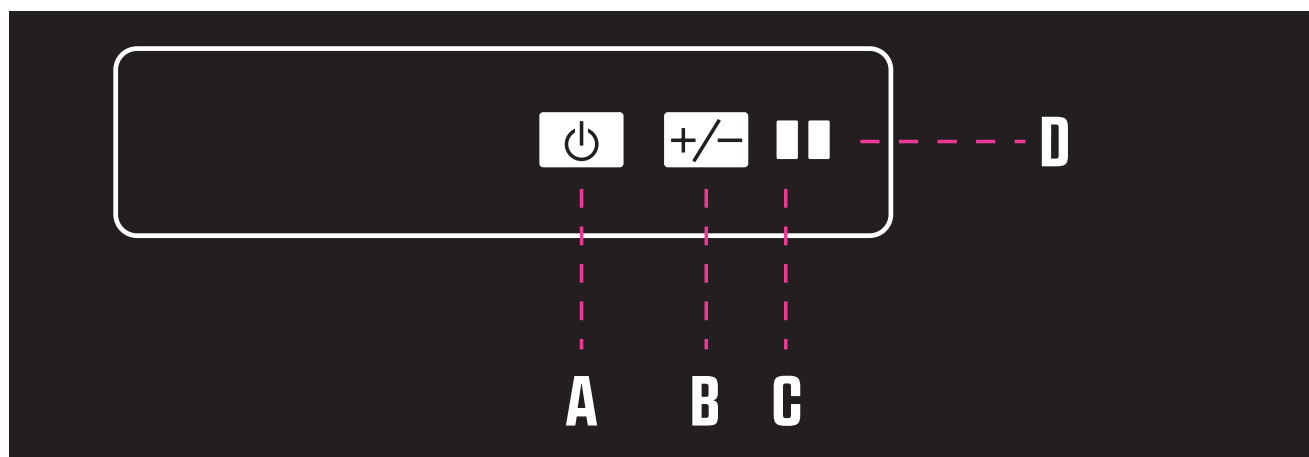
Vsebina paketa:

1. Pištola s sprožilcem
2. Srednji podaljšek cevi
3. Nastavljiva cev / šoba: za kolesa, motorna kolesa in peno
4. Polnilec za baterijo
5. Igla za čiščenje šobe
6. Navodila za uporabo
7. Glavno stikalo
8. Litij-ionska baterija
9. Izhod za vodo
10. Visokotlačna cev
11. Varnostno stikalo za zaklep



## GLAVNO STIKALO

Stikala so označena, kot je prikazano na spodnji sliki, njihove funkcije pa so podrobno opisane v nadaljevanju.



| OZNAKA                                         | FUNKCIJA                                                                                                                                                                                                         |
|------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>A.</b> Glavno stikalo za vklop/izklop       | Vklopi ali izklopi prenosni čistilnik.                                                                                                                                                                           |
| <b>B.</b> Stikalo za nastavitev hitrosti       | Naprava ima dva načina delovanja: polno moč (Full Power) in ekološki način (Eco Mode). Z vklopom glavnega stikala se naprava zažene v načinu polne moči. S ponovnim pritiskom gumba preklopite v ekološki način. |
|                                                | Ekološki način deluje z nižjo močjo in manjšim tlakom, kar podaljša življenjsko dobo baterije.                                                                                                                   |
| <b>C.</b> Indikatorska lučka za polno moč      | Lučka sveti, ko je naprava v načinu polne moči.                                                                                                                                                                  |
| <b>D.</b> Indikatorska lučka za ekološki način | Lučka sveti, ko je naprava v ekološkem načinu.                                                                                                                                                                   |

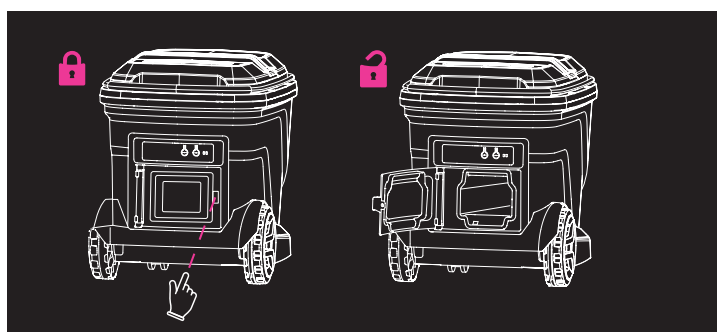
### ⚠ OPOZORILO:

Ko je baterija skoraj prazna, indikatorski lučki za način delovanja (polna moč/eko način) začneta utripati. V tem primeru napolnite baterijo čim prej.

## PRIPRAVA NA UPORABO

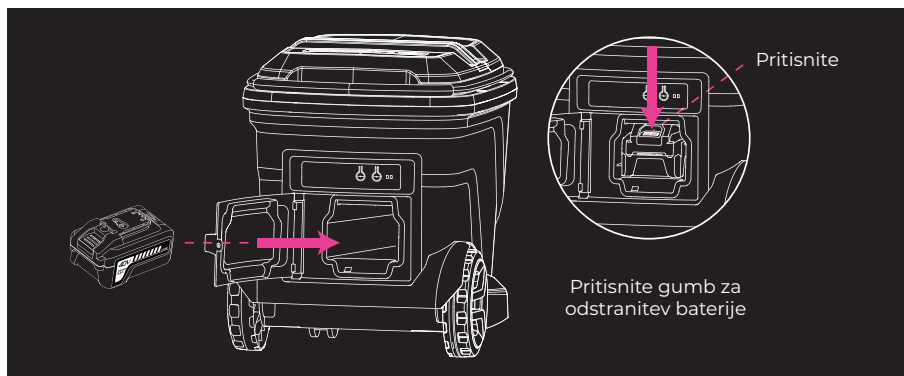
### ZAGON NAPRAVE

**1. Namestitev baterije:** Odprite pokrov za baterijo na zadnji strani naprave, kot je prikazano na sliki.



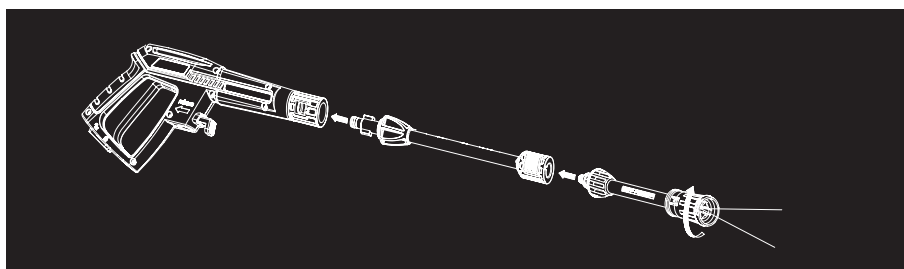
**2. Vstavljanje baterije:** Poravnajte vodilno letvico litij-ionske baterije z režo v prostoru za baterijo in jo potisnite navznoter, dokler se ne zaskoči v položaj (glej puščico na sliki). Za odstranitev baterije izvedite postopek v obratni smeri in pritisnite gumb za sprostitvev baterije na vrhu. Nato zaprite pokrov za baterijo.

**Opomba:** Med vstavljanjem baterije ne dovolite, da se zmoči.



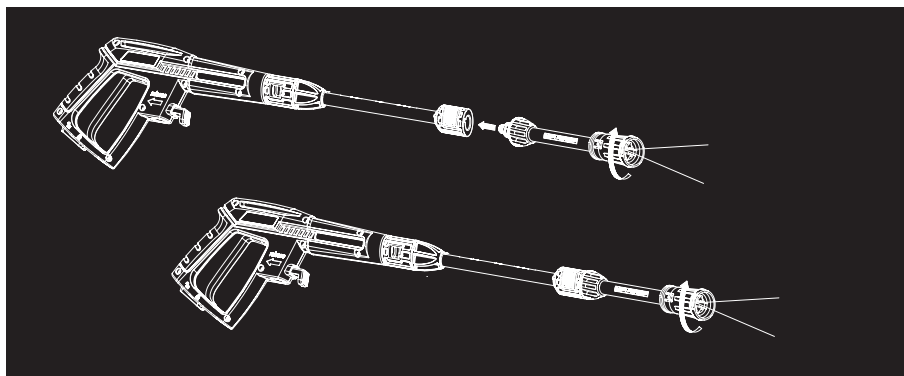
**3. Namestitev podaljška cevi:** Priključite srednji podaljšek na pištolo.

Opomba: Pri nameščanju poravnajte dve zatični zarezi na podaljšku z utori na pištoli.



**4. Namestitev nastavljive šobe:** Priključite nastavljivo šobo na srednji podaljšek.

Opomba: Poravnajte zatiče na sprednji šobi z utorom na podaljšku in pritisnjen gumb držite med nameščanjem.

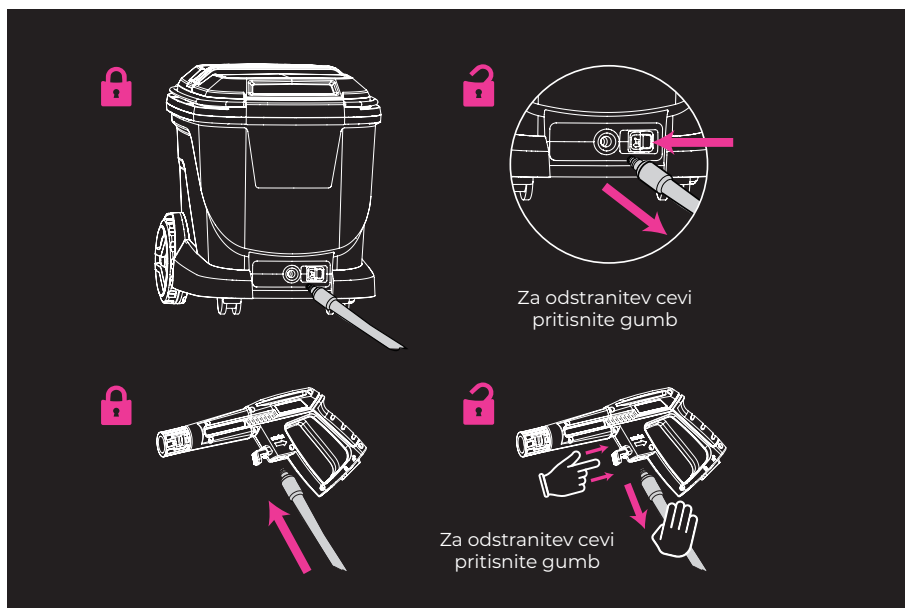


**5. Priklop in odklop visokotlačne cevi:** Priključite en konec visokotlačne cevi na izhod za vodo na napravi, drugi konec pa na pištolo.

Opomba: Po priklopu preverite povezavo z rahlim potegom cevi, da se prepričate, da je varno priključena.

Za odklop pritisnite gumb za sprostitev in cev izvlecite.

Pred odstranitvijo cevi izpraznite preostalo vodo iz pištole tako, da po izklopu naprave enkrat pritisnete sprožilec.



**6. Dovod vode:** Poskrbite, da je rezervoar napolnjen pred uporabo in da nivo vode vedno sega nad filter na dnu rezervoarja.

**Opomba:** Uporabljajte samo čisto vodo.

Ne dodajajte detergentov ali čistilnih sredstev neposredno v napravo.



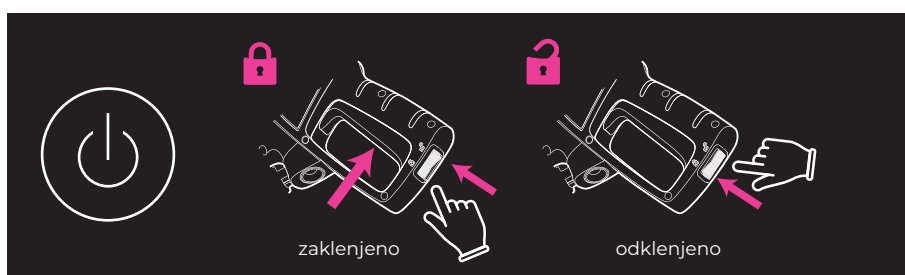
**⚠ OPOZORILO:** Ne priporočamo, da rezervoar napolnite z vodo nad označeno črtkano linijo.



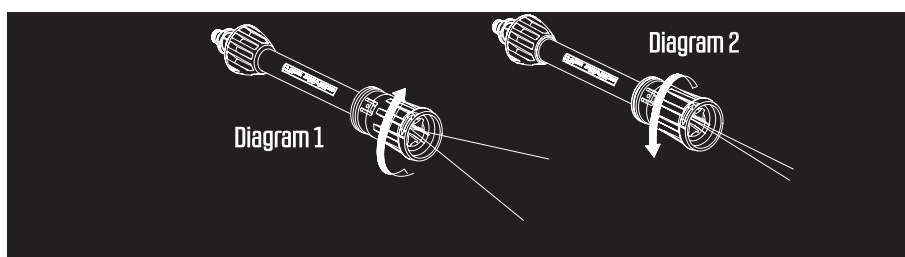
## NAVODILA ZA DELOVANJE

**⚠ OPOZORILO:** Med delovanjem mora biti naprava nameščena na ravni in stabilni površini. Pred uporabo se prepričajte, da visokotlačna cev ni zvita ali zavozlana in da je popolnoma odvita.

1. Pred prvo uporabo se prepričajte, da je baterija popolnoma napolnjena. (Glej poglavje Informacije o bateriji).
2. Med uporabo čistilnika držite pištolo z obema rokama – eno na ročaju, drugo na nastavljivi cevi za boljši nadzor in varnost.
3. Pred začetkom pršenja pritisnite in držite sprožilec, da iz sistema odstranite zračne mehurčke. **OPOZORILO:** Naprava je namenjena izključno uporabi s hladno vodo! Ne uporabljajte vroče vode, saj lahko poškodujete notranje dele naprave.
4. Vklon naprave: Pritisnite gumb za vklop/izklop (ON/OFF). Ko zasveti lučka, je naprava pripravljena za uporabo. **Opomba:** Preden pritisnete sprožilec, se prepričajte, da je varnostno stikalo v odklenjenem položaju. Ko naprave ne uporabljate, vključite varnostno stikalo, da preprečite nenamerno sprožitev pršenja.

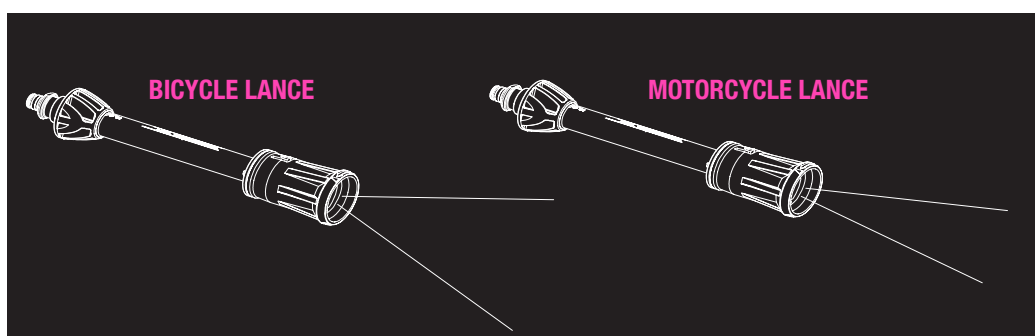


5. Nastavljiva cev: Nastavljiva cev omogoča različne vzorce pršenja: **Pahljačasti curek** (Diagram 1) – za široko, enakomerno pokritost. **Usmerjeni curek** (Diagram 2) – za močnejši, točkovni tlak. Pri uporabi vedno začnite s pahljačastim curkom in držite razdaljo najmanj 91 cm (36") od površine, da preprečite poškodbe materiala. Prvo pršenje vedno izvedite na testnem območju, kjer ni ljudi ali predmetov. Nastavljiva cev je še posebej primerna za trdovratno umazanijo, npr. na pnevmatikah.



## CEVI ZA KOLESA IN MOTORNA KOLESA

Cevki "Bicycle" in "Motorcycle" sta zasnovani tako, da sta varni za ležaje in vzmetenje. Muc-Off je pri zasnovi namenil posebno pozornost temu, da je čiščenje učinkovito in hkrati varno za vaše kolo ali motor. Kljub temu, da so šobe narejene tako, da so nežne do površin, ne usmerjajte curka bližje kot 50 cm od površine – sicer lahko pride do poškodb tesnil ali občutljivih delov.



**OPOZORILO:** Curki vode pod visokim tlakom so lahko nevarni, če se uporabljajo nepravilno. Curek nikoli ne usmerjajte proti ljudem, električnim napravam ali sami napravi. Nikoli ne uporabljajte curka za čiščenje oblačil ali obutve, ne pri sebi ne pri drugih.

**OPOZORILO:** Nikoli ne odklapljajte visokotlačne cevi, dokler naprava deluje.

Pred odstranitvijo cevi se prepričajte, da je naprava izklopljena in da ste izpraznili preostalo vodo iz sistema s kratkim pritiskom na sprožilec.

## PENILNA ŠOBA

Penilna šoba omogoča nanos Muc-Off Snow Foam, čistila za kolo ali koncentrata na površino. Posodo napolnite samo z eno od navedenih formul Muc-Off. Ne dodajajte vode v posodo! Tlačni čistilnik bo samodejno zmešal vodo in čistilo v ustreznem razmerju glede na nastavitvev, ki jo določite z nastavitvenim gumbom (glej spodnji diagram). Ko zaključite z nanosom čistila na površino, odstranite penilno šobo, vstavite izbrano šobo in s curkom pod tlakom sperite preostalo čistilo.

## KORAKI UPORABE

**KORAK 1** - Preprosto privijte 1-litrsko embalažo Muc-Off čistila za kolo ali Snow Foam neposredno na penilno šobo – naprava je pripravljena za uporabo.

**KORAK 2** - Z vrtljivim gumbom nastavite zeleno razmerje mešanja (razredčitve) med čistilom in vodo.



**KORAK 3** - Za nanos pene na delovno površino priključite penilno šobo na pištolo. Nato vklopite tlačni čistilnik in pritisnite sprožilec, da naprava začne delovati.

Tlačni čistilnik bo samodejno mešal čistilo z vodo v ustreznem razmerju. **OPOZORILA: Ne dovolite, da se čistilo posuši na površini, ki jo čistite. Ne nanašajte v neposredni sončni svetlobi ali na vroče površine. Uporabljajte samo Muc-Off čistila, namenjena za to napravo!**

**KORAK 4** - Ko zaključite z nanosom čistila odstranite penilno šobo in priključite izbrano šobo za izpiranje. S curkom pod tlakom sperite delovno površino in odstranite vse ostanke čistila.

Nikoli ne dovolite, da se Muc-Off čistilo za kolo ali Snow Foam posušita na površini. Ne uporabljajte čistil v neposredni sončni svetlobi. Po čiščenju zaščitite zavorne površine (če je mogoče, uporabite Muc-Off zaščitne prevleke za zavorne diske). Zaščitite vse nezavorne površine s sredstvi za izpodrivanje vode, kot so M0-94, Bike Protect, HCB-1 ali Motorcycle Protectant. Podmažite verigo in obrišite vse površine. Za dodaten sijaj uporabite visokokakovosten polirni premaz, kot je Miracle Shine Polish, ali za vrhunsko zaščito keramični premaz Muc-Off Ceramic Coating. Za posebne nasvete o čiščenju obiščite uradno stran: [www.muc-off.com/blogs/cleaning-guides](http://www.muc-off.com/blogs/cleaning-guides)

## POLNLENJE BATERIJE

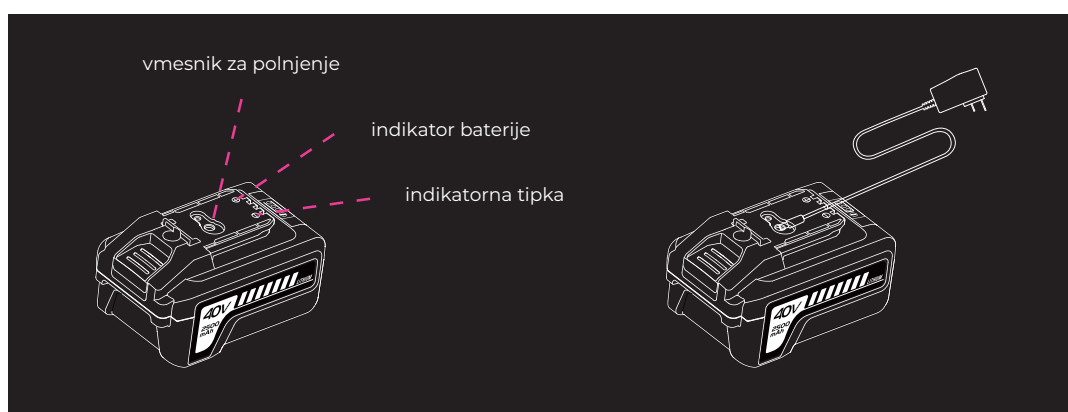
Pred uporabo pritisnite gumb za prikaz napolnjenosti baterije na bateriji, da preverite, koliko energije je še na voljo. Za polnjenje odstranite baterijo iz glavne enote in priključite polnilec neposredno na zgornji del baterije, kot je prikazano na sliki.

**Opomba:** Uporabite pravilen adapter za vtikač, glede na državo, kjer napravo uporabljate.

### STANJE INDIKATORJA

| STANJE INDIKATORJA    | OPIS                         |
|-----------------------|------------------------------|
| Utripanje             | Baterijo je treba napolniti. |
| Neprekinjena svetloba | Polnjenje je zaključeno.     |
| Brez svetlobe         | Napaka pri polnjenju.        |

**Dodatno:** Lučka na polnilcu sveti rdeče med polnjenjem, in zeleno, ko je polnjenje končano.



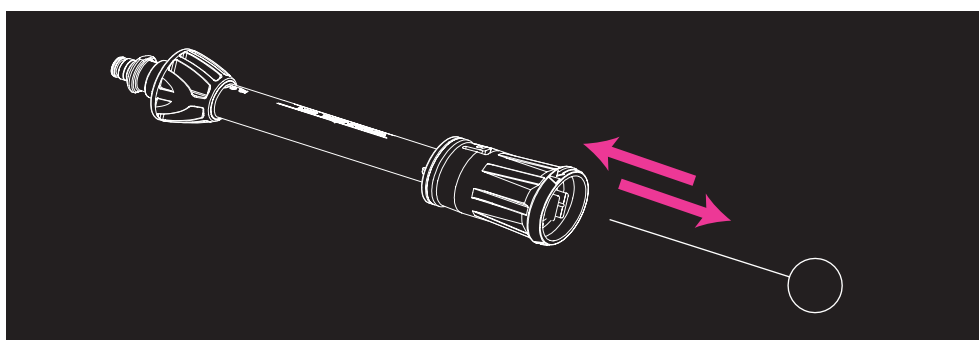
- a) Pred prvo uporabo napolnite baterijo do konca.
- b) Postopek polnjenja vedno izvajajte v dobro prezračevanem in suhem prostoru. Polnjenje traja približno 3–4 ure.
- c) Ko je raven energije prenizka, se naprava samodejno izklopi.

**OPOZORILO:** Če indikator baterije utripa, to pomeni, da je baterijo treba napolniti.

## VZDRŽEVANJE

Vzdrževalna dela, ki niso opisana v tem poglavju, naj izvaja usposobljena in odgovorna oseba.

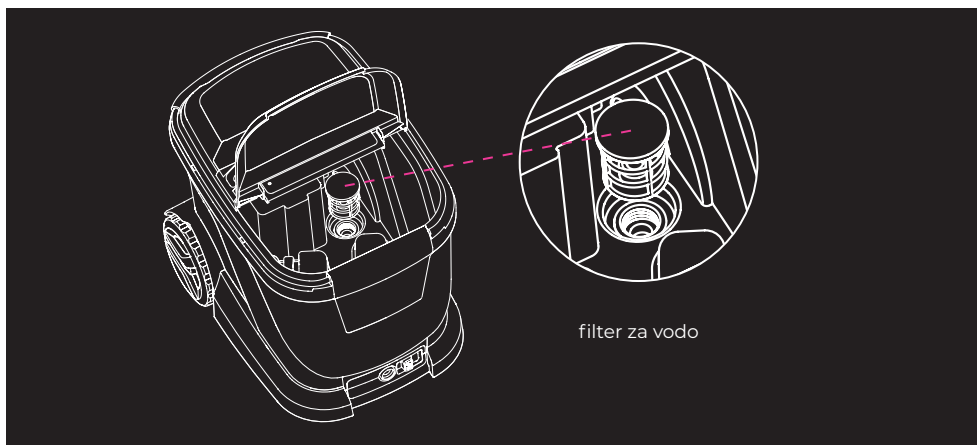
**1. Čiščenje šobe:** Z uporabo igle za čiščenje šobe, priložene napravi, vstavite iglo v odprtino šobe in jo premikajte naprej-nazaj, dokler ne odstranite vseh ostankov umazanije.



**2. Čiščenje zračnih odprtin:** Zračniki na spodnji strani naprave morajo biti redno očiščeni, da se zagotovi dobra ventilacija in prepreči pregrevanje.

**3. Mazanje spojk:** Da zagotovite lažjo priključitev in preprečite izsuševanje tesnil, je priporočljivo redno mazati spojke z Muc-Off Bio Grease.

**4. Filter za vodo:** Filter redno čistite. Odvijte ga z dna rezervoarja in ga sperite pod čisto tekočo vodo.



## ČIŠČENJE IN SHRANJEVANJE

Po uporabi izvalcite litij-ionsko baterijo, odstranite pištolo, cevi in šobe, nato pa izpraznite vodo, ki je ostala v napravi, pištoli, ceveh in šobah, preden jo shranite.

### POMEMBNE OPOMBE

- Baterijo shranjujte ločeno v suhem prostoru. Ne puščajte je v avtomobilu ali drugih vročih prostorih dalj časa.
- Napravo hranite na varnem in suhem mestu, izven dosega otrok.

### POSTOPEK IZKLOPA NAPRAVE PO UPORABI

1. Preklopite stikalo čistilnika v položaj OFF (izklop).
2. Izpraznite rezervoar z vodo.
3. Preden odklopite visokotlačno cev, usmerite pištolo v varen prostor in sprožite sprožilec, da sprostite tlak v sistemu.
4. Odklopite cev z naprave in pištole.
5. Izpraznite preostalo vodo iz črpalke tako, da napravo nagnite na obe strani, da voda izteče skozi vhodne in izhodne odprtine.
6. Odstranite filter za vodo, ga sperite pod tekočo vodo, da odstranite umazanijo ali delce, nato ga namestite nazaj.
7. Izpraznite penilno šobo in jo sperite z vodo.
8. Obrišite vse dele in priključke, da odstranite preostalo vodo.
9. Vključite varnostni zatič na pištoli.
10. Shranjujte čistilnik in dodatke v prostoru, kjer je temperatura nad 0 °C (32 °F), da preprečite zmrzal in poškodbe komponent.



## TEHNIČNI PODATKI

| Podatek                           | Opis                                                              |
|-----------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| Model                             | Muc-Off Mobile Pressure Washer; MC.21116                          |
| Moč motorja                       | 500 W                                                             |
| Baterija                          | Litij-ionska – 40 V, 2,5 Ah (90 Wh)                               |
| Nazivna napetost                  | DC 36 V                                                           |
| Nazivni tlak                      | Standardni način: 45 bar (652 psi)<br>Eko način: 35 bar (507 psi) |
| Največji tlak                     | 65 bar (942 psi)                                                  |
| Nazivni pretok                    | Standardni način: 3,3 L/min<br>Eko način: 2,5 L/min               |
| Največji pretok                   | 4,0 L/min                                                         |
| Največji tlak na dovodu vode      | 12 bar (174 psi)                                                  |
| Največja temperatura dovodne vode | 50 °C                                                             |
| Razred zaščite                    | III                                                               |
| Stopnja zaščite (IP)              | IPX5                                                              |
| Čas polnjenja baterije            | 3–4 ure                                                           |
| Čas delovanja                     | Standardni način: do 15 min<br>Eko način: do 20 min               |
| Teža                              | 7,66 kg                                                           |


BP4025A

**LITHIUM-ION BATTERY PACK**

**40V MAX LITHIUM-ION**  
**36V = 2.5Ah 90Wh**  
**10INR18/65**

**IPX5**




**WARNING**  
 To reduce the risk of fires or burns, do not disassemble, crush, puncture or short external contacts.  
 Do not use if damaged in any way.  
 Do not expose to liquids or high temperatures.





**PART NO: 20978**

PRODUCTION BATCH:



**MOBILE PRESSURE WASHER**  
**LITHIUM-ION BATTERY POWERED**

**40V = 500W**

**RATED PRESSURE: 45 BAR**  
**ALLOWABLE PRESSURE: 65 BAR**  
**RATED FLOW: 3.3 L/Min**  
**MAX FLOW: 4.0 L/Min**  
**INLET WATER TEMP: 0 - 40°C**  
**MAX INLET WATER PRESSURE: 7 BAR**  
**WEIGHT: 7.66 KG**  
**BATTERY PACK: 20978**

**IPX5**











**88dB**

Muc-Off Ltd, Unit 23, Branksome Business Park, Bourne Valley Road, Poole, Dorset, BH12 1DW, UK. T: +44 (0) 1202 307790.  
 Muc-Off (Ireland) Ltd, Unit 3D, North Point House, North Point Business Park, New Malrow Road, Cork, T23 AT2P, Ireland. Designed in the UK, made in China. "Muc-Off" is a registered trademark. For product information and tech tips please visit: [www.muc-off.com](http://www.muc-off.com)

**PART NO: 20973**

PRODUCTION BATCH:

## NASVETI ZA ODPRVLJANJE TEŽAV

| Opis težave                             | Možen vzrok                                                                                 | Predlog rešitve                                                                                                                                                                  |
|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Indikator napolnjenosti baterije utripa | Baterija je skoraj prazna                                                                   | Napolnite baterijo                                                                                                                                                               |
| Naprava se ne vklopi                    | Nizka napetost baterije                                                                     | Napolnite baterijo                                                                                                                                                               |
| Naprava se nenadoma ustavi              | Zaščita pred pregrevanjem                                                                   | Pustite napravo, da se ohladi 15–20 minut, nato ponovno vklopite                                                                                                                 |
| Baterija se ne polni                    | Zaščita pred pregrevanjem / polnilec ni pravilno priključen                                 | Preverite, ali je polnilec pravilno priključen v baterijo in v delujoč električni priključek. Poskrbite, da je napajanje vklopljeno                                              |
| Nizek pretok vode                       | Zamašen filter za vodo?<br>Cev je zvita ali ne razvita?<br>Voda ni čista?<br>Zamašena šoba? | Očistite filter pod čisto tekočo vodo.<br>Popolnoma razvijte cev in se prepričajte, da ni zvita.<br>Uporabljajte samo čisto vodo.<br>Očistite šobo s priloženo iglo za čiščenje. |
| Naprava ne vleče vode                   | Premalo vode v rezervoarju?<br>Filter ni dobro privit?<br>Tesnilo pod filtrom poškodovano?  | Napolnite rezervoar tako, da voda sega nad nivo filtra.<br>Preverite, da je filter dobro privit.<br>Odstranite filter in preverite, ali je tesnilo nepoškodovano.                |
| Počasen pretok vode                     | Je naprava v eko načinu?<br>Nizek pretok vode?                                              | Preklopite v način Full Power.<br>Glejte rešitve za “nizek pretok vode” zgoraj.                                                                                                  |
| Puščanje vode iz cevi                   | Visokotlačna cev ni pravilno priključena?                                                   | Prepričajte se, da je cev popolnoma vstavljena v priključek na napravi in pištoli ter da je zaklenjena v položaj.                                                                |

## IZJAVA O SKLADNOSTI

Muc-Off Ltd s tem izjavlja, da spodaj opisana naprava izpolnjuje bistvene zahteve glede varnosti in zdravja, določene v ustreznih evropskih direktivah. Izjava velja za izdelek v njegovi osnovni zasnovi, konstrukciji in različici, ki jo Muc-Off proizvaja in daje v promet.

Ta izjava preneha veljati, če je naprava spremenjena brez predhodnega soglasja.

Izdelek: Muc-Off baterijski tlačni čistilnik; Model: 20973

Ustrezne EU direktive:

- 2006/42/EC – Direktiva o strojih
- 2014/30/EU – Direktiva o elektromagnetni združljivosti
- 2011/65/EU – Direktiva o omejevanju uporabe določenih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi (RoHS)

Uporabljeni harmonizirani standardi:

- EN 55014-1:2021
- EN 55014-2:2021
- EN 60335-1
- EN 60335-2-79
- EN 61000-3-2:2019 + A1:2021
- EN 61000-3-3:2013 + A1:2019
- EN 62233:2008

Uporabljena metoda ocene skladnosti (2000/14/EC): Priloga V

Raven zvočne moči [dB(A)]

- Izmerjena: 87,6 dB(A)
- Zagotovljena: 88 dB(A)

## DODATKI IN REZERVNI DELI

Uporabljajte samo originalne dodatke in rezervne dele, saj ti zagotavljajo varno in brezhibno delovanje naprave. Za več informacij o dodatkih in rezervnih delih obiščite spletno stran: [www.muc-off.com](http://www.muc-off.com)

## OKOLJE



Embalaža je primerna za recikliranje – odložite jo v skladu z veljavnimi okoljskimi predpisi. Prosimo, da za stare naprave poskrbite na okolju prijazen način – odložite jih v ustrezne zbiralne centre.

Električnih naprav ne odlagajte med gospodinske odpadke.

V skladu z Evropsko direktivo 2012/19/EU o odpadni električni in elektronski opremi ter njeno vključitvijo v nacionalno zakonodajo, morajo biti stare električne naprave zbrane ločeno in reciklirane na okolju prijazen način.

Alternativa vračilu: Lastnik električne naprave mora poskrbeti za ustrezno ravnanje z odpadno opremo, če se ne vrne proizvajalcu.

Staro napravo lahko odložite na zbirnem mestu, ki izvaja reciklažo skladno z nacionalnimi predpisi o ravnanju z odpadki in krožnim gospodarstvom.

Dodatki brez električnih komponent niso vključeni v ta sistem zbiranja.

## GARANCIJA

### Garancijski pogoji

Vaš visokotlačni čistilec je izdelan na podlagi najnovejših tehnoloških dosežkov. Proloco Trade d.o.o., Cesta na Rupo 49, 4000 Kranj, ki kot distributer in garant jamči kupcu za lastnosti ali brezhibno delovanje blaga v garancijskem roku enega leta za blago, ki bo uporabljeno pravilno v skladu s proizvajalčevimi navodili za uporabo. Garancija začne veljati z datumom prevzema čistilnika, ki je zapisan v primopredajnem zapisniku v garancijskem listu. Garancija velja na območju Republike Slovenije. V primeru garancijskega popravila bo pooblaščen servisier takoj prevzel čistilnik in vam v skupno 30 oziroma v 45 dneh odpravil napake. O številu dni za podaljšanje roka nad 30 dni in razlogih za njegovo podaljšanje se kupca obvesti pred potekom prvotnega 30 dnevnega roka. Če v tem roku čistilnika ni mogoče popraviti, vam bomo čistilnik zamenjali z enakim, novim brezhibnim ali vrnili kupnino. V primeru zamenjave izdelka ali vračila kupnine postane izdelek last podjetja, ki je kupnino vrnilo. Ne glede na to, lahko kupec zahteva vračilo plačanega zneska od garanta, če se neskladnost pojavi v manj kot 30 dneh od dobave blaga.

Potrošnik ima pravico, da zoper prodajalca v primeru neskladnosti blaga brezplačno uveljavlja jamčevalne zahtevke. Garancija ne izključuje pravic potrošnikov, ki izhajajo iz obveznega jamstva za skladnost blaga. Garant proti plačilu zagotavlja popravilo, vzdrževanje in nadomestne dele vsaj 3 leta po poteku garancijskega roka.

Za uveljavljanje garancije se lahko z izpolnjenim primopredajnim zapisnikom in računom oglasite pri vašem prodajalcu. Ta bo uredil vse potrebno za odpravo napak. Garancija ne vključuje obrabnih delov, če so poškodovani zaradi redne obrabe. Garancije tudi ni možno uveljaviti, če so bile narejene spremembe na originalni konstrukciji ali opremi in ali, če čistilnik ni bil uporabljen pod pogoji, ki so navedeni s strani proizvajalca. Garancija ne velja v primeru napak, ki so posledica nepravilne uporabe, malomarnosti ali nesreč, nepravilnega shranjevanja, montaže ali ravnanja, poškodb zaradi zmrzali, popravil ali sprememb, ki niso bile izvedene ali odobrene s strani proizvajalca, napačne napetosti električnega napajanja, uporabe onesnažene vode ali neprimernih kemikalij.

Prav tako ne velja pri poškodbah na čistilniku ali opremi, povzročenih zaradi nesreče, malomarnosti, nestrokovne ali namerno napačne uporabe, spremembe barve zaradi sončnega oziroma UV sevanja, višje sile, neupoštevanja priporočenih navodil za vzdrževanje in uporabo, nestrokovnega ali napačnega vzdrževanja ali popravila s strani nepooblaščenega servisierja s strani zastopnika Muc-off čistilcev.

Pri oddaji blaga na servisno popravilo ali pri uveljavljanju garancijskega zahtevka mora kupec priložiti pravilno izpolnjen garancijski list in ustrezno dokazilo o nakupu.

Ta garancija velja samo za gospodinjstvo uporabo in ne velja za komercialno uporabo. Podjetje Muc-Off v nobenem primeru ne odgovarja za posredno ali posledično škodo. Pravice iz garancije so dodatek k zakonskim pravicam potrošnika, ki s to garancijo niso omejene.

Registracija izdelka: Za aktivacijo 12-mesečne garancije registrirajte svoj čistilnik na spletni strani: [www.muc-off.com/register-your-product](http://www.muc-off.com/register-your-product)  
Postopek traja le nekaj minut.

**Proizvajalec:**

MUC-OFF LTD  
Unit 23 Branksome Buisness Park  
Bourne Valley Road  
Poole / Dorset BH12 1DW  
Združeno kraljestvo

**Garant in pooblaščen servis:**

Proloco Trade d.o.o.  
Cesta na Rupo 49  
4000 Kranj  
Tel.: 04 / 27 11 700  
E-mail: [info@prolocotrade.si](mailto:info@prolocotrade.si)

.....

**PRIMOPREDAJNI ZAPISNIK**

| TRGOVEC                                   |  |
|-------------------------------------------|--|
| Naziv podjetja:                           |  |
| Ulica:                                    |  |
| Poštna številka,<br>Kraj:                 |  |
| Telefon:<br><i>(neobvezno)</i>            |  |
| Elektronski naslov:<br><i>(neobvezno)</i> |  |

| KUPEC                                                           |            |  |
|-----------------------------------------------------------------|------------|--|
| Naziv: <input type="checkbox"/> G. <input type="checkbox"/> Ga. | Polno ime: |  |
| Ulica:                                                          |            |  |
| Poštna številka,<br>Kraj:                                       |            |  |
| Telefon:<br><i>(neobvezno)</i>                                  |            |  |
| Elektronski naslov:<br><i>(neobvezno)</i>                       |            |  |

| IZDELEK            |  |
|--------------------|--|
| Vrsta čistilnika:  |  |
| Model:             |  |
| Serijska številka: |  |

Ta primopredajni zapisnik služi tudi kot dokaz, da so izpolnjene zgoraj navedene zahteve za izročitev in kot evidenca podatkov o kupcu, ki so lahko v pomoč pri vzpostavitvi stika s kupcem v primeru morebitnih ukrepov za zagotavljanje kakovosti.

Z oddajo izpolnjenega in podpisanega primopredajnega zapisnika se strinjate, da se vaši podatki uporabljajo za obdelavo opisane zahteve.

Kraj in datum: \_\_\_\_\_

Podpis: \_\_\_\_\_